



A7-0018/2010

25. 2. 2010

*****I**
ZPRÁVA

o návrhu rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se zrušuje rozhodnutí Rady 79/542/EHS, kterým se stanoví seznam třetích zemí nebo částí třetích zemí a kterým se stanoví veterinární a hygienické podmínky a veterinární osvědčení pro dovoz některých živých zvířat a jejich čerstvého masa do Společenství
(KOM(2009)0516 – C7-0211/2009 – 2009/0146(COD))

Výbor pro životní prostředí, veřejné zdraví a bezpečnost potravin

Zpravodaj: Jo Leinen

Vysvětlivky k označení legislativních postupů

- * Postup konzultace
většina odevzdaných hlasů
- **I Postup spolupráce (první čtení)
většina odevzdaných hlasů
- **II Postup spolupráce (druhé čtení)
většina odevzdaných hlasů pro schválení společného postoje
většina všech poslanců Parlamentu pro zamítnutí nebo změnu
společného postoje
- *** Postup souhlasu
většina všech poslanců Parlamentu s výjimkou případů uvedených
v článcích 105, 107, 161 a 300 Smlouvy o ES a článku 7 Smlouvy
o EU
- ***I Postup spolurozhodování (první čtení)
většina odevzdaných hlasů
- ***II Postup spolurozhodování (druhé čtení)
většina odevzdaných hlasů pro schválení společného postoje
většina všech poslanců Parlamentu pro zamítnutí nebo změnu
společného postoje
- ***III Postup spolurozhodování (třetí čtení)
většina odevzdaných hlasů pro schválení společného návrhu

(Druh postupu závisí na právním základu navrženém Komisí.)

Pozměňovací návrhy k legislativnímu textu

V pozměňovacích návrzích Parlamentu je pozměněný text zvýrazněn **tučnou kurzívou**. Pokud pozměňovací návrh Parlamentu přejímá stávající ustanovení pozměňujících aktů, která Komise nezměnila, jsou tyto části označeny tučně. Případné vypuštění takovýchto úseků se označuje takto: [...]. Zvýraznění **normální kurzívou** je upozorněním pro technická oddělení a označuje části legislativního textu, u nichž je navržena oprava, a má sloužit k usnadnění vypracování konečného znění (např. zjevné chyby nebo vynechání textu v některé jazykové verzi). Tyto navržené opravy podléhají dohodě příslušných oddělení.

OBSAH

	Strana
NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU	5
VYSVĚTLUJÍCÍ PROHLÁŠENÍ.....	6
POSTUP.....	7

NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU

o návrhu rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se zrušuje rozhodnutí Rady 79/542/EHS, kterým se stanoví seznam třetích zemí nebo částí třetích zemí a kterým se stanoví veterinární a hygienické podmínky a veterinární osvědčení pro dovoz některých živých zvířat a jejich čerstvého masa do Společenství (KOM(2009)0516 – C7-0211/2009 – 2009/0146(COD))

(Řádný legislativní postup: první čtení)

Evropský parlament,

- s ohledem na návrh Komise předložený Evropskému parlamentu a Radě (KOM(2009)0516),
 - s ohledem na čl. 251 odst. 2, článek 37 a čl. 152 odst. 4 písm. b) Smlouvy o ES, v souladu s nimiž Komise předložila svůj návrh Parlamentu (C7-0211/2009),
 - s ohledem na sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě nazvané „Důsledky vstupu Lisabonské smlouvy v platnost pro probíhající interinstitucionální rozhodovací postupy“ (KOM(2009)0665),
 - s ohledem na čl. 294 odst. 3, čl. 43 odst. 2 a čl. 168 odst. 4 Smlouvy o fungování EU,
 - s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru,
 - s ohledem na stanovisko Výboru regionů,
 - s ohledem na článek 55 jednacího řádu,
 - s ohledem na zprávu Výboru pro životní prostředí, veřejné zdraví a bezpečnost potravin (A7-0018/2010),
1. přijímá níže uvedený postoj v prvním čtení, v němž přebírá návrh Komise;
 2. vyzývá Komisi, aby věc opětovně postoupila Parlamentu, bude-li mít v úmyslu svůj návrh podstatně změnit nebo jej nahradit jiným textem;
 3. pověřuje svého předsedu, aby předal postoj Radě, Komisi a národním parlamentům.

VYSVĚTLUJÍCÍ PROHLÁŠENÍ

Úvod

Směrnice 72/462/EHS ze dne 12. prosince 1972 o veterinárních a hygienických otázkách dovozu skotu, prasat, ovcí a koz a čerstvého masa nebo masných výrobků ze třetích zemí v čl. 3 odst. 1 stanoví, že Rada na návrh Komise vypracuje seznam zemí nebo jejich částí, z nichž členské státy povolí dovoz skotu, prasat a čerstvého masa.

Rada na základě uvedeného čl. 3 odst. 1 tento seznam vypracovala v rozhodnutí 79/542/EHS. Tento seznam lze upravovat postupem projednávání ve výborech a v průběhu let byla tato možnost často využívána.

V roce 2004 byla směrnice 72/462/EHS zrušena směrnicí 2004/68, která zajišťuje i nadále platnost rozhodnutí 79/542/EHS v článku 20, jenž stanoví, že:

„Prováděcí pravidla stanovená rozhodnutím přijatým pro dovoz živých zvířat, masa a masných výrobků podle seznamu v příloze V směrnice 72/462/EHS zůstávají v platnosti, dokud nebudou nahrazena opatřeními přijatými v novém regulativním rámci.“

Kromě toho i v čl. 4 odst. 3 písm. c) směrnice 2004/41/ES se stanoví, že prováděcí akty přijaté na základě směrnice 72/462/EHS se použijí obdobně až do doby, než budou přijata ustanovení na základě nařízení č. 852, 853 a 854/2004.

Komise současně navrhuje přijmout tato dvě opatření:

1. Postupem spolurozhodování zrušit rozhodnutí Rady 79/542/EHS.
2. Nahradit rozhodnutí Rady 79/542/EHS prostřednictvím postupu projednávání ve výborech (regulativním postupem s kontrolou) nařízením Komise, které bude kodifikovat všechny příslušné úpravy provedené v průběhu let tímto postupem a bude často upravováno v krátké lhůtě, aby zohledňovalo aktuální situaci.

Někdo by mohl namítat, že toto rozhodnutí pozbývá automaticky platnosti poté, co ho nahradí nařízení Komise (viz výše uvedený článek 20 směrnice 2004/68), avšak v zájmu jasnosti a transparentnosti nejen pro členské státy a subjekty odpovědné za provádění právních předpisů, ale i pro země dovážející dotčené produkty do EU zvolila Komise důsledný přístup a navrhla odvolat toto rozhodnutí postupem spolurozhodování.

Zpravodaj tento přístup schvaluje a navrhuje toto rozhodnutí přijmout beze změn.

POSTUP

Název	Stanovení seznamu třetích zemí nebo částí třetích zemí a veterinárních a hygienických podmínek a veterinárních osvědčení pro dovoz některých živých zvířat a jejich čerstvého masa do Společenství
Referenční údaje	KOM(2009)0516 – C7-0211/2009 – 2009/0146(COD)
Datum předložení EP	7.10.2009
Príslušný výbor Datum oznámení na zasedání	ENVI 19.10.2009
Výbor(y) požádaný(é) o stanovisko Datum oznámení na zasedání	AGRI 19.10.2009
Nezaujaté stanovisko Datum rozhodnutí	AGRI 12.10.2009
Zpravodaj(ové) Datum jmenování	Jo Leinen 5.11.2009
Datum přijetí	23.2.2010
Výsledek závěrečného hlasování	+: 36 -: 0 0: 0
Členové přítomní při závěrečném hlasování	János Áder, Elena Oana Antonescu, Sandrine Bélier, Sergio Berlato, Milan Cabrnoch, Nessa Childers, Bas Eickhout, Edite Estrela, Elisabetta Gardini, Gerben-Jan Gerbrandy, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Dan Jørgensen, Karin Kadenbach, Christa Kläß, Jo Leinen, Peter Liese, Kartika Tamara Liotard, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Gilles Pargneaux, Antonia Parvanova, Vittorio Prodi, Frédérique Ries, Oreste Rossi, Carl Schlyter, Horst Schnellhardt, Richard Seeber, Bogusław Sonik, Catherine Soullie, Salvatore Tatarella, Anja Weisgerber, Sabine Wils, Marina Yannakoudakis
Náhradník(ci) přítomný(i) při závěrečném hlasování	Jutta Haug, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska
Náhradník(ci) (čl. 187 odst. 2) přítomný(i) při závěrečném hlasování	Veronica Lope Fontagné